

Osoba zgłaszająca powinna być przygotowana na podanie imienia i nazwiska oraz adresu klienta lub domniemanej ofiary, informacji o tym, co się stało, gdzie i kiedy to się stało, informacji o podejrzanym sprawcy (sprawcach), okolicznościach, które doprowadziły do zgłoszenia, oraz o tym, czy aktualnie istnieje bezpośrednie zagrożenie.

Co się dzieje po zgłoszeniu przypadku znęcania się lub zaniedbania?

Zgodnie z Ustawą o Opiece nad Osobami Dorosłymi (Adult Protective Services Act), agencja świadcząca usługi wyznaczona do przyjmowania zgłoszeń o domniemanym lub podejrzanym nadużyciu, zaniedbaniu, wykorzystywaniu finansowym lub zaniedbaniu własnych potrzeb będzie reagować na każde zgłoszenie.

Przeszkolony pracownik socjalny przeprowadzi rozmowę z osobą, która rzekomo była maltretowana lub zaniedbuje własne potrzeby. W razie potrzeby zostanie przeprowadzone dochodzenie, aby pomóc w uzyskaniu dostępu do zasobów i usług oraz zaprzestania znęcania się lub zaniedbywania. Osoba ta ma prawo do przyjęcia lub odrzucenia takiej pomocy. Agencja świadcząca usługi będzie również przekazywać dowody przestępstw organom ścigania.

Poufność: Wszystkie zgłoszenia są traktowane jako poufne. Przyjmowane są także zgłoszenia anonimowe.



Całodobowa infolinia Służb Opieki nad Osobami Dorosłymi:

1-866-800-1409

Witryna internetowa Engage2Change:

www.2.illinois.gov/aging/Engage

Stan Illinois
Departament ds. Polityki Senioralnej
One Natural Resources Way
Springfield, Illinois 62702-1271
Infolinia pomocy dla seniorów:

1-800-252-8966



Zgodnie z odpowiednimi przepisami stanowymi i federalnymi, Departament ds. Polityki Senioralnej stanu Illinois nie dyskryminuje w przyjmowaniu do programów lub naborze do odpowiednich programów lub działań. Jeśli uważasz, że jesteś ofiarą dyskryminacji, masz prawo złożyć skargę do Departamentu ds. Polityki Senioralnej stanu Illinois. Aby uzyskać informacje, zadzwoń na infolinię pomocy dla seniorów: 1-800-252-8966; 1-888-206-1327 (TTY).

Wydrukowano przez Urząd Stanu Illinois . 1/21 .300c

IOC121-0264-2/Polish



Stan Illinois
Departament ds. Polityki Senioralnej

#ENGAGE 2 CHANGE

Rozpoznawanie i zgłaszanie
Znęcania się nad osobami starszymi
i osobami dorosłymi
z niepełnosprawnością



1-866-800-1409

IDoA
Illinois Department on Aging

Czym jest znęcanie się nad osobami dorosłymi?

Prawo stanu Illinois zawiera następujące definicje:

Przemoc fizyczna – zadawanie bólu fizycznego lub obrażeń osobie dorosłej.

Przemoc seksualna – dotykanie, pieszczoty, stosunek płciowy lub inne czynności seksualne z osobą dorosłą, gdy osoba ta nie jest w stanie zrozumieć, nie chce wyrazić zgody, jest zastraszana lub zmuszana fizycznie do tych czynności.

Przemoc emocjonalna – napaści słowne, groźby, maltretowania, nękanie lub zastraszanie.

Zamknięcie – ograniczenie swobody lub odizolowanie osoby dorosłej, inne niż ze względów medycznych.

Bierność zaniedbania – brak zapewnienia przez opiekuna osobie dorosłej podstawowych potrzeb życiowych, w tym żywności, odzieży, schronienia lub opieki medycznej.



Umysłne zaniedbanie – umyślne odmówienie osobie dorosłej lekarstw, opieki medycznej, schronienia, pożywienia, środków terapeutycznych lub innej pomocy fizycznej, co naraża tę osobę dorosłą na ryzyko szkody fizycznej, psychicznej lub emocjonalnej — z wyjątkiem sytuacji, w których osoba dorosła wyraziła chęć rezygnacji z takiej opieki.

Wykorzystywanie finansowe – niewłaściwe wykorzystanie lub wstrzymanie zasobów osoby dorosłej przez inną osobę, na niekorzyść osoby dorosłej bądź dla zysku lub korzyści innej osoby.

Zaniedbywanie własnych potrzeb – stan będący wynikiem niezdolności osoby dorosłej z powodu upośledzenia fizycznego lub umysłowego, lub obu, bądź zmniejszonej zdolności do wykonywania podstawowych zadań związanych z samodzielną realizacją własnych potrzeb, w znacznym stopniu zagrażający własnemu zdrowiu; w tym: zapewnianie niezbędnego pożywienia, odzieży, schronienia i opieki zdrowotnej oraz uzyskiwanie towarów i usług niezbędnych do utrzymania zdrowia fizycznego i psychicznego, dobrego samopoczucia emocjonalnego i ogólnego bezpieczeństwa.

Co jeszcze muszę wiedzieć?

Znęcanie się nad osobami dorosłymi nie należy rozpatrywać w kategorii dyskryminacji. Znęcanie się nad osobami dorosłymi może dotyczyć osób o różnym pochodzeniu etnicznym i statusie społecznym. Ofiarą przemocy może być sąsiad, znajomy lub członek rodziny. Szacuje się, że zgłaszany jest tylko jeden na dziesięć lub więcej przypadków znęcania się nad osobami dorosłymi.

Aby działać w myśl hasła #Engage2Change, wszyscy powinniśmy robić to, co do nas należy. W roku budżetowym 2020 w stanie Illinois zgłoszono 21 348 przypadków znęcania się nad osobami dorosłymi.

Twoje zgłoszenie może coś zmienić. Zgłaszanie



przypadków znęcania się nad osobami dorosłymi lub zaniedbywania własnych potrzeb daje tym osobom możliwość uzyskania niezbędnej pomocy, aby znęcanie się lub zaniedbywanie własnych potrzeb nie trwało dalej, a także może zmniejszyć ryzyko ich wystąpienia w przyszłości.

Jak mogę zaangażować się (#Engage), jeśli podejrzewam, że doszło do znęcania się nad osobą starszą lub niepełnosprawną?

Każdy, kto podejrzewa, że osoba starsza w wieku 60 i więcej lat lub osoba dorosła z niepełnosprawnością w wieku 18 – 59 lat jest źle traktowana lub zaniedbuje własne potrzeby, powinien zadzwonić na poniższy numer:

Całodobowa infolinia Departamentu ds. Starzenia się Służb Ochrony Osób Dorosłych (Adult Protective Services): **1-866-800-1409**

Zgłoszenia można również przekazywać bezpośrednio do Agencji Opieki nad Osobami Dorosłymi (Adult Protective Services Provider Agency) w dzielnicy, w której mieszka osoba dorosła potrzebująca pomocy. Informacje lokalne udostępniono na stronie:

www.illinois.gov/aging